

Итак, памятник под заглавием „О причинах гибели царств“ — сочинение, повидимому, переводное или созданное на основе переводных памятников. Это сочинение представляет собой трактат на политическую тему, написанный в плане историософском. Это памятник исторической мысли, где речь идет об осмыслении судеб государства. Светский по своему характеру, отличающийся отсутствием религиозной темы, он переводится в начале XVII века на Руси и продолжает жить вплоть до начала XVIII века. Это говорит о том, что памятник отвечал потребностям определенных слоев общества в осмыслении исторических событий XVII века.

### Археографический обзор

Сочинение „О причинах гибели царств“ представлено 13 списками<sup>1</sup> в сборниках, принадлежащих Библиотеке Академии Наук СССР и Государственной Публичной библиотеке им. М. Е. Салтыкова-Щедрина, и 3 списками в сборниках Государственного Исторического музея (Москва).

Многу изучены 13 списков одной редакции и разделены на четыре группы. В первую группу объединены списки, заключающие в себе наибольшее количество полонизмов-украинизмов. В этой группе старший список памятника — начала XVII века, ГПБ, № 0. II. 3. Ко второй группе отнесены списки, имеющие второе дополнительное заглавие „Книга о содержании царств“ и стихи. В третью группу входят списки, отличающиеся стилистическими вариантами, которые не меняют, однако, смысла текста. Эта группа списков в некоторых чтениях особенно близка первой. Четвертая группа — все остальные списки, чтения которых носят смешанный характер.

#### Первая группа

1. Рукопись ГПБ, № 0. II. 3, начала XVII в. 8°, 41 л., скоропись начала XVII в. (водяной знак — кувшинчик с двумя ручками); переплет XVIII в. На л. 1 — заставка, выполненная золотом. Золотом писана и первая буква текста. Список публикуется ниже. В рукописи лист 3 отрезан. Описок мало. Полонизмы-украинизмы, имеющиеся в языке всех списков сочинения, встречаются здесь в большем количестве.

2. Сборник ГПБ, собрание Титова, № 2350 (номер охр. каталога 1121), конца XVII в. 4°, 779 л. Сборник исторического содержания. Листы 274—300 об., где читается наш памятник, писаны полууставом, переходящим в скоропись конца XVII в., на бумаге, имеющей знак сильно искаженного изображения шута с буквами MR. В списке имеется ряд неисправностей, описок, перепутаны листы. В целом список близок предыдущему. На лл. 274—300 об. — „Описание вин или причин, которыми к погибели и разорению всякие царства приходят и которыми дела в целости и в покое содержатся и строятся“; на лл. 301—308 — „Притча“ (тем же почерком, что и рукопись „О причинах гибели царств“).

Начало: „Наперед показываются двух мудрецов слова или разуменья о том, будут всякие царства с вины и причины человеческие погибель свою и разорение приемлют или судом Божиим“.

<sup>1</sup> Во время печатания данной работы в Государственной Публичной библиотеке им. М. Е. Салтыкова-Щедрина был обнаружен 14-й список (Тит. № 2421); особого интереса он не представляет.